ANLAGE 4 zum Gutachten Nr. 55002002 (1. Ausfertigung)



Hersteller INTRA Fleischmann & Wacker



Seite 1 von 8

Auftraggeber INTRA Fleischmann & Wacker

Postfach 1720 76607 Bruchsal

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad

Modell

Typ

757R

Radgröße 7,5 J x 17 H2 Zentrierart Mittenzentrierung

Ausführung	Kennzeichnung Rad/ Zentrierring	Lochzahl/ Lochkreis- (mm)/ Mittenloch-ø (mm)	Einpress- tiefe (mm)	Rad- last (kg)	Abrollumfang (mm)
D7	757R D7/ohne Ring	5/112/66,6	35	670	2100

Kennzeichnungen

**KBA-Nummer** 45120 Herstellerzeichen **INTRA** 757R D7 Radtyp und Ausführung Radgröße 7,5 J x 17 H2 Einpresstiefe ET 35

Giessereikennzeichen

Herkunftsmerkmal Made in Germany Herstelldatum Monat und Jahr

### **Befestigungsmittel**

Nr.	Art der Befestigungsmittel	Bund	Anzugsmoment (Nm)	Schaftlänge (mm)
S01	Schraube M12x1,5	Kugel D=28	110	24
S02	Serienschraube M14x1,5	Kugel D=28	130	27

### Prüfungen

Die Sonderradprüfungen wurden vom TÜV Pfalz e. V. (Gutachten Nr. 55002002) durchgeführt.

Entsprechend den Kriterien des VdTÜV Merkblattes 751 (in der jeweils gültigen Fassung) wurden an den im Verwendungsbereich aufgeführten Fahrzeugen Anbau-, Freigängigkeits- und Handlingsprüfungen durchgeführt.

### Verwendungsbereich

Mercedes-Benz Hersteller

Spurverbreiterung innerhalb 2%

# ANLAGE 4 zum Gutachten Nr. 55002002 (1. Ausfertigung)



Prüfgegenstand Hersteller PKW-Sonderrad 7,5 J x 17 H2 Typ 757R

INTRA Fleischmann & Wacker

Seite 2 von 8

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
190 er	53-150	215/40R17	K01 K02	A01 A02 A04
201	53-150	245/35R17	K04 K08 K42 R03	A05 A08 A09
C750, /1, /2, /3				A12 A14 A19
				A70 A71 A73
				R21 V17 S01
C-Klasse	75-160	215/45R17	T87	A02 A04 A05
203	75-160	225/45R17		A08 A09 A12
e1*98/14*0139*	75-160	235/40R17	M27 R03	A14 A19 A70
	75-160	245/40R17	M44 R03	A71 A73 V17 S01
C-Klasse	55-145	205/50R17	R37 T89 T93	A02 A04 A05
НО	55-145	215/45R17	R37 T87 T88 T91	A08 A09 A12
G363,	55-145	225/45R17	A01 K01 R35 T90	A14 A19 A70
e1*92/53*0001*	55-145	235/40R17	A01 K02 K11 M27 R03 T90	A71 A73 V17 S01
C-Klasse Kombi	55-145	205/50R17	R37 T89 T93	A02 A04 A05
202	55-145	215/45R17	R37 T87 T88 T91	A08 A09 A12
e1*93/81*0034*	55-145	225/45R17	A01 K01 R35 T90	A14 A19 A70
	55-145	235/40R17	A01 K02 K11 M27 R03 T90	A71 A73 V17
				S01
C-Klasse Kombi	75-160	215/45R17	T87 T88	A02 A04 A05
203K	75-160	225/45R17		A08 A09 A12
e1*98/14*0158*	75-160	235/40R17	M27 R03	A14 A19 A70
	75-160	245/40R17	M44 R03	A71 A73 Car
				V17 S01
C-Klasse Sportcoupé	95-145	215/45R17	T87	A02 A04 A05
203CL	95-145	225/45R17		A08 A09 A12
e1*98/14*0159*	95-145	235/40R17	M27 R03	A14 A19 A70
	95-145	245/40R17	M44 R03	A71 A73 Cpe
				V17 S01
CLK-Klasse	100-205	205/50R17	R37	A02 A04 A05
208	100-205	215/45R17	R37 T87 T88 T91	A08 A09 A12
e1*96/27*0054*	100-255	225/45R17	R35	A14 A19 A70
	100-255	235/40R17	A01 K05 K07 K08 M27	A71 A73 B03
	100-255	245/40R17	K08 M44 R03	Cbo Cpe R21
	255	215/45R17	M+S R09 T87 T88 T91	V17 S01
E-Klasse	53-205	205/50R17	K07 K41 K42 T89	A01 A02 A04
124	53-205	215/45R17	K01 K02 K07 T87 T88	A05 A08 A09
D700, /1, /2	53-205	225/45R17	K05 K41 K42 K49	A12 A14 A19
	53-205	235/40R17	K05 K41 K42 K49 L01 M27	A59 A70 A71
	53-205	245/40R17	K04 K08 K42 M44 R03	A73 DB2 R21
				V00 V17 Y15
				S01

# ANLAGE 4 zum Gutachten Nr. 55002002 (1. Ausfertigung)



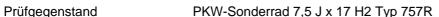
Prüfgegenstand Hersteller PKW-Sonderrad 7,5 J x 17 H2 Typ 757R

INTRA Fleischmann & Wacker

Seite 3 von 8

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
E-Klasse	97-162	205/50R17	K07 K41 K42 T89	A01 A02 A04
124C	97-162	215/45R17	K01 K02 K07 T87 T88	A05 A08 A09
E499, /1	97-162	225/45R17	K05 K41 K42 K49	A12 A14 A19
	97-162	235/40R17	K05 K41 K42 K49 L01 M27	A59 A70 A71
	97-162	245/40R17	K04 K08 K42 M44 R03	A73 R21 V17
				Y15 S01
E-Klasse	53-162	215/45R17	R02 T87	A01 A02 A04
124T	53-162	225/45R17	K05 R70	A05 A08 A09
E081, /1	53-162	235/40R17	K05 L01 M27 R70 T90	A12 A14 A19
	53-162	245/40R17	K04 K08 M44 R03	A59 A70 A71
				A73 K01 K42
				K49 R21 V00
				V17 Y15 S01
E-Klasse	255-260	235/45R17	M+S R09	A02 A04 A05
210	55-165	205/50R17	R37 T89 T93	A08 A09 A12
e1*93/81*0022*	55-205	215/50R17	R37	A14 A19 A70
	55-205	225/45R17		A71 A73 B03
	55-205	235/40R17	M27 T90	NBF R21 V17
	55-260	235/45R17	R35	S01
	55-260	245/40R17	M44 R03	
E-Klasse	100-165	235/45R17	R37	A02 A04 A05
211	100-165	245/45R17		A08 A09 A12
e1*98/14*0183*				A14 A19 A70
				A71 A73 B03
= 17		00=//=5/=	14.000000000000000000000000000000000000	S02
E-Klasse Kombi	255-260	235/45R17	M+S R09 T93 T94 T97	A02 A04 A05
210K	83-165	205/50R17	R37 T93	A08 A09 A12
e1*93/81*0033*	83-205	215/50R17	R02 R37	A14 A19 A70
	83-205	225/45R17	T91 T93 T94	A71 A73 B03
	83-260	235/45R17	R35 T93 T94 T97	R21 V17 S01
0114	83-260	245/40R17	M44 R03 T91 T93	100 101 105
SLK	100-160	215/45R17		A02 A04 A05
170	100-160	225/45R17	A01 K01 K05	A08 A09 A12
e1*95/54*0039*	100-160	235/40R17	A01 K01 K05 K07 M27	A14 A19 A70
	100-160	245/40R17	M44 R03	A71 A73 B03
) /	55.00	045/40545		R21 V17 S01
Vaneo	55-92	215/40R17	K08 K49 T83 T85 T87	A01 A02 A04
414				A05 A08 A09
e1*98/14*0185*				A12 A14 A19
				A70 A71 A73 S01
				301

ANLAGE 4 zum Gutachten Nr. 55002002 (1. Ausfertigung)



Hersteller INTRA Fleischmann & Wacker



Seite 4 von 8

## Auflagen und Hinweise

**A01** Der vorschriftsmäßige Zustand des Fahrzeugs ist durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder einen Kraftfahrzeugsachverständigen oder einen Angestellten nach Nummer 4 der Anlage VIIIb zur StVZO auf einem Nachweis entsprechend dem im Beispielkatalog zum §19 StVZO veröffentlichten Muster bescheinigen zu lassen.

**A02** Wird eine in diesem Gutachten aufgeführte Reifengröße verwendet, die nicht bereits in den Fahrzeugpapieren genannt ist, so sind die Angaben über die Reifengröße in den Fahrzeugpapieren durch die Zulassungsstelle berichtigen zu lassen.

Diese Berichtigung ist dann nicht erforderlich, wenn die ABE des Sonderrades eine Freistellung von der Pflicht zur Berichtigung der Fahrzeugpapiere enthält.

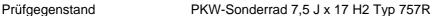
- A04 Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche und Tragfähigkeiten der zu verwendenden Reifen, mit Ausnahme der M+S-Profile, sind den Fahrzeugpapieren zu entnehmen. Ferner sind nur Reifen eines Reifenherstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig. Bei Verwendung unterschiedlicher Profiltypen auf Vorder- und Hinterachse ist die Eignung für das jeweilige Fahrzeug durch den Reifen- oder Fahrzeughersteller zu bestätigen.
- A05 Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen, mit Ausnahme der in der entsprechenden Auflage aufgeführten Umrüstmaßnahmen, dem Serienstand entsprechen. Die Zulässigkeit weiterer Veränderungen ist gesondert zu beurteilen.
- **A08** Wird das serienmäßige Ersatzrad verwendet, soll mit mäßiger Geschwindigkeit und nicht länger als erforderlich gefahren werden. Es müssen die serienmäßigen Befestigungsteile verwendet werden. Bei Fahrzeugen mit Allradantrieb darf nur ein Ersatzrad mit gleicher Reifengröße bzw. gleichem Abrollumfang verwendet werden.
- **A09** Die Bezieher der Sonderräder sind darauf hinzuweisen, daß der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.
- A12 Die Verwendung von Schneeketten ist nicht zulässig.
- A14 Zum Auswuchten der Sonderräder dürfen an der Felgenaußenseite nur Klebegewichte unterhalb der Felgenschulter angebracht werden.
- **A19** Es sind nur schlauchlose Reifen und Gummiventile oder Metallschraubventile mit Befestigung von außen, die weitgehend den Normen DIN, E.T.R.T.O oder der Tire and Rim entsprechen zulässig.
- **A59** Nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit verlängerter Karosserie.
- **A70** Bei Fahrzeugen mit serienmäßigem elektronischen Reifendruckkontrollsystem (RDK, RDC) der Hersteller Alligator bzw. BERU können auch folgende RDKS-Ventile verwendet werden:

Ventilfarbe: Schwarz Ventillänge [mm]: 49

BERU Artikel-Nr.: 0 535 007 003 Alligator Artikel-Nr.: 590 387

Bei der Montage/Demontage der Ventile, der Elektronik und der Reifen sind die Hinweise, Vorgaben und Montaganleitungen des Ventil-, Fahrzeug- und Sonderradherstellers unbedingt zu beachten!

ANLAGE 4 zum Gutachten Nr. 55002002 (1. Ausfertigung)



Hersteller INTRA Fleischmann & Wacker



Seite 5 von 8

A71 Bei Fahrzeugen mit serienmäßigem elektronischen Reifendruckkontrollsystem (RDK, RDC) der Hersteller Alligator bzw. BERU können auch folgende RDKS-Ventile verwendet werden:

Ventilfarbe: Grün Ventillänge [mm]: 48

BERU Artikel-Nr.: 0 535 007 002 Alligator Artikel-Nr.: 590 307

Bei der Montage/Demontage der Ventile, der Elektronik und der Reifen sind die Hinweise, Vorgaben und Montaganleitungen des Ventil-, Fahrzeug- und Sonderradherstellers unbedingt zu beachten!

A73 Bei Fahrzeugen mit serienmäßigem elektronischen Reifendruckkontrollsystem (RDK, RDC) der Hersteller Alligator bzw. BERU können auch folgende RDKS-Ventile verwendet werden:

Ventilfarbe: Keine Ventillänge [mm]: 43

BERU Artikel-Nr.: 0 535 007 001 Alligator Artikel-Nr.: 590 337

Bei der Montage/Demontage der Ventile, der Elektronik und der Reifen sind die Hinweise, Vorgaben und Montaganleitungen des Ventil-, Fahrzeug- und Sonderradherstellers unbedingt zu beachten!

**B03** Die Sonderräder sind nicht zulässig an Fahrzeugen, die ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Serienrädern (mit Ausnahme von Felgen für M+S-Bereifung) ausgerüstet sind.

**Car** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Kombi (Avant, Break, Caravan Station-Wagon, Tourer, Touring,..)

**Cbo** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Cabriolet, Roadster.

**Cpe** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Coupé.

**DB2** Für Fahrzeugausführungen mit 205kW (400E) ist das Sonderrad nur zulässig mit Bremsanlage der 24 Ventiler.

**K01** An Achse 1 ist ggf. durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K02** An Achse 2 ist ggf. durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K04** An Achse 2 ist ggf. durch Aufweiten der Kotflügel bzw. inneren Seitenteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K05** An Achse 1 ist ggf. durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K07** Ggf. ist an Achse 1 eine ausreichende Radabdeckung durch Anbau von Teilen oder durch sonstige geeignete Maßnahmen herzustellen.

**K08** Ggf. ist an Achse 2 eine ausreichende Radabdeckung durch Anbau von Teilen oder durch sonstige geeignete Maßnahmen herzustellen.

Prüfgegenstand

#### ANLAGE 4 zum Gutachten Nr. 55002002 (1. Ausfertigung)

PKW-Sonderrad 7,5 J x 17 H2 Typ 757R

Hersteller INTRA Fleischmann & Wacker



Seite 6 von 8

**K11** Ggf. ist durch Nacharbeiten der Heckschürze am Übergang zum Radhausausschnitt eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K41** An Achse 1 ist durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K42** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K49** Eine ausreichende Abdeckung der Reifenlaufflächen an Achse 1 ist durch Anbau von Teilen oder sonstige geeignete Maßnahmen herzustellen.

**L01** Ggf. ist durch Begrenzung des Lenkeinschlags oder sonstige geeignete Maßnahmen eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

M+S Diese Reifengröße ist nur zulässig als M+S-Bereifung.

**M27** Folgende Reifen wurden geprüft:

Hersteller	Sommerprofiltyp(en) bzw. Geschw.Kat.	Winterprofiltyp(en) bzw. Geschw.Kat.
Dunlop	SP 8000, SP 9000	
Bridgestone	S-01	
Pirelli	P700-Z, P Zero Asim.	
Uniroyal	RTT2, Rallye 440 (ZR)	
Michelin	MXX3	
Continental	CSC, CZ91	
Goodyear	Eagle ZR, GSA, GSD, GSD+, Eagle F1	
Fulda	Y 3000, Carat Extremo	
Semperit	M800	

Es können auch andere Reifen der Reifengröße 235/40R17 verwendet werden, die gemäß Bestätigung des Reifenherstellers auf 7,5 J x 17 H2 montierbar sind.

#### M44 Folgende Reifen wurden geprüft:

Hersteller	Sommerprofiltyp(en) bzw. Geschw.Kat.	Winterprofiltyp(en) bzw. Geschw.Kat.
Dunlop	SP 8000	-
Bridgestone	S-01, RE-71	-
Uniroyal	RTT-1, RTT-2 (ZR)	-
Continental	SportContact	-
Goodyear	Eagle F1, Eagle ZR, GSD+	-

Es können auch andere Reifen der Reifengröße 245/40R17 verwendet werden, die gemäß Bestätigung des Reifenherstellers auf 7,5 J x 17 H2 montierbar sind.

**NBF** Das Sonderrad ist nicht zulässig für beschußgeschützte Fahrzeugausführungen.

R02 Diese Reifengröße ist nur an Achse 1 zulässig.

Prüfgegenstand

ANLAGE 4 zum Gutachten Nr. 55002002 (1. Ausfertigung)



Hersteller INTRA Fleischmann & Wacker



Seite 7 von 8

- R03 Diese Reifengröße ist nur an Achse 2 zulässig.
- **R09** Diese Reifengröße ist nur zulässig, wenn sie bereits als Serienbereifung in den Fahrzeugpapieren eingetragen ist.
- **R21** Es können Reifen gleicher Größe verwendet werden, die gemäß Bestätigung des Reifenherstellers auf der im Gutachten genannten Radgröße montierbar sind und ausreichende Tragfähigkeit bei max. Sturzwinkel und Höchstgeschwindigkeit aufweisen.
- **R35** Sofern bei dieser Reifengröße Reifenfabrikatsbindungen aufgeführt sind, sollten die vom Fahrzeughersteller empfohlenen Reifen verwendet werden.
- **R37** Diese Reifengröße ist nicht zulässig an Fahrzeugausführungen, die serienmäßig ausschließlich mit größerer und/oder breiterer Bereifung ausgerüstet sind.
- **R70** Es können Reifen gleicher Größe verwendet werden, die gemäß Bestätigung des Reifenherstellers auf der im Gutachten genannten Radgröße montierbar sind und ausreichende Tragfähigkeit bei max. Sturzwinkel und Höchstgeschwindigkeit aufweisen.
- **S01** Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S01 verwendet werden.
- **S02** Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die Serien-Befestigungsmittel Nr. S02 verwendet werden.
- T83 Reifen (LI 83) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 974 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16).
- **T85** Reifen (LI 85) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1030 kg (Fzg.-Schein, Ziff.
- 16).
- T87 Reifen (LI 87) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1090 kg (Fzg.-Schein, Ziff.
- 16).
- **T88** Reifen (LI 88) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1120 kg (Fzg.-Schein, Ziff.
- 16).
- T89 Reifen (LI 89) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1160 kg (Fzg.-Schein, Ziff.
- 16).
- **T90** Reifen (LI 90) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1200 kg (Fzg.-Schein, Ziff.
- 16).
- T91 Reifen (LI 91) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1230 kg (Fzg.-Schein, Ziff.
- 16).
- T93 Reifen (LI 93) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1300 kg (Fzg.-Schein, Ziff.
- 16).
- T94 Reifen (LI 94) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1340 kg (Fzg.-Schein, Ziff.
- 16).
- **T97** Reifen (LI 97) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1460 kg (Fzg.-Schein, Ziff.
- 16).

#### ANLAGE 4 zum Gutachten Nr. 55002002 (1. Ausfertigung)



Hersteller INTRA Fleischmann & Wacker

Hinterachee



Seite 8 von 8

**V00** Unterschiedliche Reifengrößen auf Vorder- und Hinterachse nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Allradantrieb (z.B. 4-Matic, Syncro, 4x4).

**V17** Bei Verwendung verschiedener Reifengrößen an Vorder- und Hinterachse sind folgende Reifenkombinationen, sofern die Reifengrößen in der Spalte "Reifen" aufgeführt sind, möglich:

		VOIGCIACISC	Timeragnac
Nr.	1	215/40R17	245/35R17
Nr.	2	215/45R17	225/45R17, 235/40R17, 245/40R17, 255/40R17
Nr.	3	215/50R17	235/45R17, 245/45R17, 275/40R17
Nr.	4	225/45R17	245/40R17, 255/40R17, 265/40R17
Nr.	5	225/50R17	245/45R17, 255/45R17

Es sind nur Reifen eines Herstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig, für die der Reifen - oder Fahrzeughersteller die Eignung für das jeweilige Fahrzeug bestätigt. Die Auflagen und Hinweise gelten achsweise.

Y15 5-Gang-Automatik Kunstoffabdeckung Ölkühler linke Seite nacharbeiten

## **Hinweise zum Sonderrad**

Vorderachse

entfällt

## Prüfergebnis

Prüfgegenstand

Aufgrund der durchgeführten Prüfungen bestehen keine technischen Bedenken o.g. Sonderräder unter Beachtung der Auflagen und Hinweise zu verwenden.

Die in diesem Gutachten aufgeführten Fahrzeugtypen entsprechen auch nach der Umrüstung den heute gültigen Vorschriften der StVZO. Das Gutachten verliert seine Gültigkeit, wenn sich entsprechende Bauvorschriften der StVZO ändern oder an den Kraftfahrzeugen Änderungen eintreten, die die Begutachtungspunkte beeinflussen.

Das Gutachten umfaßt Blatt 1 bis 8 und gilt für Sonderräder ab Herstellungsdatum Dezember 2001.

Prüflaboratorium Technologiezentrum Typprüfstelle der TÜV Pfalz Verkehrswesen GmbH akkreditiert von der Akkreditierungsstelle des Kraftfahrt-Bundesamtes. Bundesrepublik Deutschland unter der DAR-Registrier-Nr.: KBA-P 00008-95

Lambsheim, 14.Mai 2002



Pohl 00040523.DOC